

## هوامش وملاحظات الدراسة

- ١ - قارن رسالة *Quod optimus medicus sit etiam philosophus* المجلد الأول - ص ٥٣ - ٦٣، *Kuhn Scripto minora*، المجلد الثاني لبييزج ١٨٩١ ص ٨-١ مولر .
  - ٢ - كما يشير إليه *Icop*، وعلى سبيل المثال في النص المكتشف حديثاً "الأخلاق" ص ١٢ س ٤٣، كراوس واقتباس من النص الكامل لجالينوس في ابن أبي أصيبعة "عيون الأبناء في طبقات الأطباء" تحقيق مولر ص ٤٣ (=ص ١٥-١٨ نشرة كراوس)، قارن آراء أبقراط وإفلاطون IP ص ١٣٣ ومليها هامش ٥ نشرة مولر .
  - ٣ - *II.Scr. min* ص ٦٤ - ٤ وما بعدها (= المجلد الأول ص ٥٩ س ٦ وما بعدها *Kuhm*) .
  - ٤ - تفسير جديد لفلسفته في ضوء معرفتنا المتطورة بالفكر الهلنستي والأفلاطوني الجديد. 5 - Cop. 12 (*Scripta minora ii PP. 121,51226 muiller = Vol. xix P. 49-46 Kuhn.*) .
  - ٦ - طبعة دي بور الحديثة *The corpus Medicorum* المجلد الرابع ١، ١، ٤، لبييزج ويرلين ١٩٣٧، وتتميز هذه النشرة للنص، عن طبعت كوهن (مجلد ٥ ص ١٠٣:١) *marquardt* (*Scripto minora* المجلد الأول ص ١-٨١) وهذا العمل كان معروفاً جيداً لدى العرب قارن، الترجمات العربية والسريانية التي قام بها حنين بن إسحق لجالينوس *Über die syrischen und arabischen Galen - Übersetzungen*، *Abhanlgen Fudr die Kundes Morgenlandes* Xvii,2 لبييزج ١٩٢٥ رقم ١١٨ برلجستير *Bergstrasser* والنسبة للترجمات العربية، للرسائل الأخلاقية الأخرى لجالينوس قارن حنين، المرجع السابق أرقام ١٢٠، ١٢١، وابن أبي أصيبعة، عيون الأبناء في طبقات الأطباء، نشرة مولر، المجلد الأول ص ٨٧ وأبو بكر الرازي، الرسائل الفلسفية نشرة كراوس للقاهرة ١٩٣٩ ص ٣٥، وبراجيستتر: حنين بن إسحق ومدرسته ليند ١٩١٣ ص ٢٤، ٧٠ وماكس مايرهوف، ص ٨٥ وما بعدها .
  - ٧ - قارن فرنز روزنتال: جريدة للمجتمع لشرقي الأمريكي، لعدد ٦٥ علم ١٩٤٥ ص ٦٨ وما بعدها .
  - ٨ - مجلة كلية الآداب بالجامعة المصرية، المجلد الخامس، الجزء الأول عام ١٩٣٧ القسم العربي. نشر بالقاهرة ١٩٣٩ .
- 9 - Die libr propr. P.121, 10 M = Vol xixi P. 45 - 12 k .